

الکسی پترویج یرملوف و مدیریت استعمار تزاری در جنوب قفقاز^۱ (۱۸۲۷/۱۲۴۲-۱۸۱۶/۱۲۳۱)

جواد مرشدلو^۲

تاریخ ارسال: ۹۷/۷/۷

تاریخ پذیرش: ۹۸/۱/۱۷

چکیده

اشغال نظامی تغلیس و ولایات ایرانی آن سوی ارس در ربع نخست سده سیزدهم/بوزدهم گام نخست روسیه تزاری در جهت تأسیس یک نظام جدید استعماری در جنوب قفقاز بود. این نظام جدید استعماری، زمینه‌ای فراهم کرد که در بستر آن روند تغییر نظام سیاسی، اداری و اجتماعی حاکم بر اراضی تصرف شده و الحاق ساختاری آن به امپراتوری تزاری مدیریت شود. در پژوهش پیش رو کوشش شده است ماهیت راهبرد استعماری روسیه تزاری در قبال حوزه مسلمان نشین جنوب قفقاز و سازوکار عملیاتی آن در مراحل آغازین، بر محور رفتار و اقدامات یک چهره محوری آن یعنی الکسی پترویج یرملوف بررسی شود. پرسش محوری تحقیق ناظر بر تبیین رابطه‌ای است که می‌توان میان اقدامات یک فرماندار نظامی و سیاست کشور متبع وی جهت ایجاد یک ساختار استعماری تشخیص داد. این بررسی با رویکرد تاریخ سیاسی و اداری و با تکیه بر اطلاعات موجود در گزارش‌ها و اسناد آرشیوی به زیان‌های مختلف از جمله روسی انجام شده است. مقاله در سه بخش تنظیم شده است: بخش نخست به اقدامات سیاسی و نظامی یرملوف اختصاص یافته، بخش دوم، سیاست وی در جهت پی‌ریزی یک ساختار اداری جدید را می‌کاود و در بخش سوم، تابیک اقتصادی وی بررسی شده است. نتیجه پژوهش نشان می‌دهد که نظام استعماری روسی در جنوب قفقاز، به ویژه در مراحل نخست تأسیس آن، سرشتمان نظامی، دستوری و شخصیت محور داشت. به بیان دیگر، فرماندهان نظامی روس و اقدامات شخصی آنها در شکل‌گیری و توسعه این نظام استعماری نقش محوری داشت. واژه‌های کلیدی: استعمار روسی، روسیه تزاری، قفقاز، نظام استعماری، یرملوف.

۱. شناسه دیجیتال (DOI): 10.22051/hii.2019.22314.1783

۲. استادیار گروه تاریخ دانشگاه تربیت مدرس؛ j.morshedloo@modares.ac.ir

مقدمه

سال‌های پس از امضای مصالحة گلستان دوره‌ای مهم در تاریخ مردمی بود که موطن آنها در نتیجه یک جنگ فرساینده اشغال شد. مردم این سرزمین و حاکمان سنتی آن پس از یک دوره کشمکش نظامی شاهد قطعی شدن سلطه روسیه تزاری بر سرنشست خود بودند. وضعیت جدید به معنای شکل گیری یک نظم نوین سیاسی و اداری در سرزمین‌های اشغالی و تغییراتی بود که در چهارچوب سیاست استعماری روسیه تزاری معاونی یافت. چهره‌ای که قرار بود این مرحله از تغییرات استعماری را مدیریت کند، الکسی پتروویچ یرملوف نام داشت. یرملوف سه سال پس از امضای یک توافق اولیه میان ایران و روسیه برای توقف جنگ، به مقام فرمانداری کل متصرفات روسیه در موارد قفقاز منصوب و مأمور ساماندهی به امور این متصرفات شد. حضور یرملوف در این مقام نتایج و منافع معینی برای حکومت تزاری داشت که توجه به آن برای درک ماهیت استعمار روسی در قفقاز و روند شکل گیری و ثبات و نیز، پیامدهای دیرپای آن برای مناسبات تاریخی ایران و قفقاز اهمیت دارد. وانگهی، بررسی کارنامه یرملوف در مقام فرماندار نظامی قفقاز و کسی که مدیریت مقطع مهمی از سیاست استعماری روسیه تزاری در قفقاز را بر عهده داشت، می‌تواند ابعادی از روند گذار ساختاری جنوب قفقاز از دوره پیشاستعماری به دوره استعماری را روشن کند. در پژوهش پیش رو با تمرکز بر سیاست یرملوف در قبال متصرفات مسلمان‌نشین حکومت تزاری در جنوب قفقاز به این موضوع پرداخته می‌شود. پرسش محوری پژوهش ناظر بر چیستی، چگونگی و منطق حاکم بر اقدامات یرملوف برای ثبات استیلای نظامی روسیه در جنوب قفقاز و پیشبرد سیاست استعماری حکومت تزاری در حوزه مسلمان‌نشین این منطقه است. به نظر می‌رسد این اقدامات را می‌توان ذیل سه عنوان بررسی کرد: ۱) اقدامات نظامی معطوف به ثبات پایه‌های اقتدار سیاسی روسیه ۲) تدبیر ناظر بر تغییر نظم سیاسی و اداری حاکم بر متصرفات و ۳) تدبیر اقتصادی و مالی ناظر بر انتقال ثروت اراضی تصرف شده به خزانه امپراتوری. این پژوهش بر مبنای بررسی همین سه مقوله ساماندهی شده است.

به لحاظ روش‌شناسی، این پژوهش از جنس تاریخ سیاسی است و در قلمرو تاریخ‌نگاری مرسوم بازساخت‌گرا قرار می‌گیرد؛ به این معنا که تلاش می‌شود بر پایه اطلاعات گردآوری شده از اسناد آرشیوی و منابع مختلف اعم از آثار تاریخ‌نگاری، گزارش‌های آماری و دیگر منابع دست اول، تا حد امکان روایت دقیق و جامعی از موضوع ارائه شود. در عین حال، منطق حاکم بر این روایت ناظر بر واکاوی این اطلاعات درون بستر زمانی آن و تحلیل و تبیین علی‌رفتار و کردار یرملوف در چهارچوب رابطه دوسویه‌ای است که میان استقلال عمل، منش

و تشخیص یک فرماندار نظامی و ساختار سیاست استعماری روسی وجود داشت. به نظر می‌رسد کارنامه یرملوف را می‌توان شاخصی برای ارزیابی سرشت استعمار تزاری در قفقاز و سازوکار حاکم بر آن در مرحله تکوین اولیه‌اش قلمداد کرد. داده‌های خام مرتبط با موضوع از منابع روایی و آرشیوی به زبان‌های فارسی، روسی و لاتین گردآوری، و در پیوند با مسئله پژوهش پالایش و پردازش شده است. بیشتر این اطلاعات از منابع سندی و گزارش‌های آماری گردآوری شده است که به تازگی در دسترس قرار گرفته و برای نخستین بار در این پژوهش استفاده می‌شود. هم‌زمان تلاش شده است که دیدگاه‌های دیگر پژوهشگران درباره این شخصیت بر جسته با نگاه انتقادی لحاظ شود.^۱

در میان فرمانداران نظامی روس که در نیمه نخست سده سیزدهم/نوزدهم و در کشاکش رویارویی ایران قاجاری و روسیه تزاری بر سر قفقاز نقش آفرینی کردند، یرملوف در حافظه تاریخی ایرانیان جایگاه ویژه‌ای دارد. سفارت پرطمطران یرملوف به تهران و گزارش‌های به نسبت مفصلی که در منابع تاریخ‌نگاری و سندی درباره این سفارت و نتایج آن آمده است، از توجه ویژه دستگاه حاکمه قاجار به وی حکایت دارد. با وجود این، شمار پژوهشگران ایرانی که به کارنامه این سردار بر جسته روس پرداخته‌اند در مجموع اندک است. توجه بیشتر این پژوهشگران ایرانی به یرملوف در حاشیه روایت آنان از تاریخ ایران دوره قاجاریه و روابط سیاسی دولت قاجاری با روسیه تزاری بوده است.^۲ تنها پژوهش مستقل فارسی به قلم رشتیاتی (۱۳۹۳) نیز از همین زاویه نوشته شده است، هرچند پرتوی که وی بر این مقطع از حیات سیاسی یرملوف تابانده در مقایسه با پژوهشگران پیشین سیمای او را به مرتب روشن تر کرده است. در مقایسه با ایرانی‌ها، پژوهشگران روس و همتایان انگلیسی‌نویس آنها عنایت بسیار بیشتری به این شخصیت و کارنامه سیاسی و نظامی وی داشته‌اند. در این میان، حجم مطالب اختصاص یافته به یرملوف در نوشته‌های مورخان نظامی و محققان روسی که به تاریخچه حکومت استعماری روسیه در قفقاز پرداخته‌اند، چشمگیر است.^۳ اما این مطالب از

۱. بخش مهمی از این منابع، گزارش‌هایی است که در چند سال اخیر به همت دکتر جورج بورنوتیان به زبان انگلیسی تصحیح و ترجمه شده و در اختیار پژوهشگران قرار گرفته است. لازم می‌دانم مراتب سپاسگزاری و امتنان خویش را از ایشان که بزرگوارانه شماری از این منابع را در اختیار قرار دادند و نیز، خواهش بندۀ را برای مطالعه پیش‌نویس مقاله و تذکر ایرادات احتمالی آن پاسخ گفتند اعلام کنم.

۲. برای نمونه نک. علی اصغر شمیم، ایران در دوره سلطنت قاجار. تهران: انتشارات مدبیر. ۱۳۷۵. صص ۸۶-۹۰؛ علی اکبر بینا، تاریخ سیاسی و دیپلماسی ایران، جلد اول: از گلستان‌باد تا ترکمنچای. تهران: دانشگاه تهران. ۱۳۴۲. صص ۲۰۱-۲۰۵؛ فتح‌الله عبدالله‌یف، گوشه‌ای از تاریخ ایران. ترجمه غلامحسین متین. تهران: انتشارات ستاره.

[۱۳۵۶]، صص ۱۰۷-۱۲۳.

۳. درباره سیمای یرملوف در منابع روسی برای نمونه بنگرید به:

زاویه روسی و با محوریت شخصیت نظامی یرملوف نوشته شده است. وانگهی، ابعادی از کارنامه وی را پوشش نمی دهد که برای خوانندگان ایرانی و به ویژه علاقمندان به تاریخ استعمار تزاری در قفقاز جذابیت دارد. در بیشتر پژوهش های موجود به زبان های اروپایی نیز بحث درباره یرملوف بر مدار شخصیت نظامی وی جریان دارد؛ فیروزه مستشاری(2006: 18-24) از معدود پژوهشگرانی است که در این زمینه آگاهی های ارزشمند ارائه کرده است. اما او نیز بیشتر از همان زاویه اسناد روسی به شخصیت یرملوف و کارنامه استعماری وی نظر کرده است. ضمن اینکه بعد اقتصادی سیاست های یرملوف در پژوهش وی نمود معناداری ندارد. در این مقاله تأکید اصلی بحث بر محور آن بخش از سیاست های استعماری یرملوف است که به اداره متصروفات روسیه در حوزه مسلمان نشین جنوب قفقاز بازمی گشت. تلقی نویسنده آن است که این سیاست ها نقش قاطعی در ثبت پایه های اقتدار روسیه تزاری و شکل گیری یک نظام جدید سیاسی و اداری در قالب حکومت استعماری ماوراء قفقاز ایفا کرد.

ثبت اقتدار نظامی روسیه در قفقاز

در سال ۱۸۱۶/۱۲۳۱ که الکسی پتروویچ یرملوف(۱۷۷۷-۱۸۶۱م.) به فرمانداری کل قفقاز گماشته شد، نزدیک به دو دهه از گسیل پیتر کوالنسکی^۱ به تفلیس در مقام نخستین فرماندار کل می گذشت(Dubrovin, 1884: 79). کوالنسکی، کنورینگ^۲ و سیسیانف^۳ سه چهره اصلی در مرحله آغازین اشغال قفقاز بودند که هریک سهمی مؤثر در ایجاد ساختار استعماری و تغییر نظام سیاسی در جنوب قفقاز ایفا کردند. تمرکز کار این سه چهره نخست بر برچیدن پادشاهی گرجستان و تبدیل تفلیس به پایگاه حکومت استعماری جدید بود. در این میان، سیسیانف که خود تبار گرجی داشت و به زبان و فرهنگ سرزمین نیاکانش آشنا بود مؤثرتر واقع شد. او کار ناتمام دو فرماندار پیشین در برانداختن پادشاهی ریشه دار گرجستان را به انجام رساند، ساختار سیاسی جدیدی در تفلیس پریخت و با تصرف گنجه و کشنن فرمانروای آن، که وفاداری خدشه ناپذیری به شاه ایران داشت، استوار ترین دژ ایران در مرز گرجستان را از سر راه برداشت (Lapin, 2011: 177-305; Rayfield, 2015: 260-264).

نظامی قفقاز پیش از انتصاب یرملوف به این مقام بود. اما او خیلی زود قربانی جاه طلبی و

V. A. Feodorova, *Zapiski A. P. Ermolova, 1798-1826*, (Moscow: Vis'shaya Shkola :1991), vols. 1-2; N. Potto (ed.), *Utverzhdenie Russkago Vladichestva na Kavkaz'* (Tiflis: 1906) vol. IV/1: 3-179; AKAK/VI(1)

1. Piotr Ivanovich Kovalensky

2. Karl Feodorovich Knorring

3. Pavel Dmitrovich Tsitsianov

غزروی شد که چشمش را به روی برخی واقعیت‌ها و پیچیدگی‌های حوزه مسلمان‌نشین بسته بود. یرملوف شباهت‌های زیادی به سیسیانف داشت؛ جاهطلب و مغorer بود و همچون وی نگاه تحقیرآمیزی به «آسیایی‌ها»^۱ داشت. رفتار او نیز همچون سیسیانف خشن و متکی بر مشت آهینی بود. اما دست کم در مواجهه با ایران بخت با او بیشتر یار بود. وی در موقعیتی مأمور رتق و فقط امور قفقاز شد که ضعف نظامی و سیاسی دولت قاجاریه شاه و نایاب‌السلطنه را به قبول مصالحه واداشته بود و بنابراین، فرستاد بیشتری برای تحقق برنامه خود داشت. با وجود این، هنوز موضع بزرگی پیش روی یرملوف قرار داشت که مهم‌ترین آنها مقاومت جدی و فرساینده مسلمانان شمال قفقاز بود.

از نظر تزار الکساندر یکم، یرملوف گرینه مناسبی برای اداره متصرفات قفقازی پس از مصالحه با ایران و تثبیت قدرت روسیه در آن سرزمین‌ها بود. یرملوف که همچون سیسیانف خاستگاه اشرافی و تحصیلات نظامی داشت، شایستگی نظامی خود را در جنگ‌های پیشین به‌ویژه جنگ‌های ناپلئونی اثبات کرده بود(9-7: 1991). با این حال، در مقایسه با سیسیانف و رتیشچف که بیشتر در جبهه ایران گرفتار بودند، مأموریت سخت‌تری داشت؛ سرکوبی و مهار اقوام مسلمان شمال قفقاز به رهبری شیخ شامل داغستانی که حاضر به تمکین از قدرت نظامی روسیه نبودند(32: 1897/1).^۲ او به این منظور یک راهبرد نظامی فraigیر اتخاذ کرد و سیاست خشنی که در این زمینه به کار بست یادآور رفتار سلفش (سیسیانف) با خان گنجه بود. از نظر یرملوف که نگرش غرب‌گرای مضاعفی داشت، روس‌ها مأمور گسترش تمدن در قفقاز بودند و «آسیایی‌ها» جز مشت آهینی، از چیز دیگری حساب نمی‌برند. در نگاه او کوهنشینان قفقاز مردمی «وحشی» بودند که باستی «رام» و به «روس‌های حقیقی» تبدیل می‌شدند(81: 2006; Sunderland, 2007: 114; Andreeva, 2007: 81). به تعبیر بدلی، نزد یرملوف مطلوب آن بود که مهابت «نام» و «آوازه‌اش» بیش از قلعه‌های نظامی توان محافظت از مرزهای امپراتوری داشته باشد(97: 1908). سیمای یرملوف نزد ایرانیان نیز بازتابی

1. Asiatics

۲. درباره شیخ شامل و مقاومت داغستان و چچن در برابر روسیه تزاری پژوهش‌های زیادی به زبان فارسی و انگلیسی موجود است، از جمله: فیتس روی مکلین، شیخ شامل داغستانی، ترجمه و تلخیص کاؤه بیات، (تهران: دفتر پژوهش‌های فرهنگی، ۱۳۷۰)، افسانه منفرد و کاوه بیات، چچن‌ها در گذر تاریخ. (تهران: بنیاد دایرة المعارف اسلامی، ۱۳۷۴) و نیز:

John B. Dunlop, *Russia Confronts Chechnya: Roots of a separatist conflict*, (Cambridge, Cambridge University Press: 1998); Moshe Gammer, *Muslim resistance to the Tsar: Shamil and the conquest of Chechnia and Daghestan*, London, Routledge: 1994); T. Sanders, E. Tucker & G. Hamburg (eds.), *Russian-Muslim confrontation in the Caucasus*, (London & New York: RoutledgeCurzon: 2004).

از همین نگرش وی بود؛ توصیف خاوری شیرازی را می‌توان بیانگر ذهنیت هیئت حاکمه ایران از یرم洛ف در مقام نخستین سفیر روسیه پس از مصالحه گلستان و دلیل بدگمانی شان نسبت به اهداف وی دانست. به نوشته خاوری، یرم洛ف «با جمعیتی خلاف عادت سرداران سابق به سرداری ممالک قفقاز آمد و این جمعیت و تدارکات او باعث توهمنات دور و دراز شد. همواره با کمال خشونت و سختی سخن گفتی و در کاری که مستبد الرأی شدی، جواب حساب از احدی نشنتی. با جمعیتی تمام و ثروتی مالاکلام و تدارکی افزون از حوصله اوهام به سرداری ممالک قفقاز و حاجی ترخان و غیره سرافراز و به سفارت دربار این دولت عليه نیز از همگنان ممتاز گشته، وارد تفلیس و پس از چندی از نظم کارهای آنجا مطمئن گشته، عازم دربار فلک تأسیس گردید» (خاوری شیرازی، ۱۳۸۰: ۴۵۶/۱).^۱

یرم洛ف زمانی به فرمانداری کل قفقاز گماشته شد که موقعیت روسیه در جبهه قفقاز به رغم مصالحه با ایران، هنوز با مخاطرات جدی مواجه بود. طبق یک بند الحاقی و علی‌حده به مصالحه گلستان، دولت قاجاری به شرط میانجیگری سرگور اوژلی برای راضی کردن تزار به استرداد بخشی از متصرفات با متارکه و توافق موقت موافقت کرده بود. اما میرزا ابوالحسن خان، سفیر فوق العاده ایران در روسیه پس از چند سال معطلي در آن کشور سرانجام با دست خالی و وعده‌های بی‌پایه بازگشته بود (علوی شیرازی، ۱۳۶۳: ۲۶۲). از سوی دیگر، ناخشندی از وضعیت پیش‌آمده و بدگمانی به اهداف روس‌های مهاجم نه تنها در میان اهالی مسلمان خان‌نشین‌ها، که نزد طیفی از اشراف زمیندار و طبقات فرهیخته گرجی نیز جدی بود. ضمن این که شاهزاده الکساندر باگراتیونی نیز همچنان با سرسختی به دنبال بازگرداندن تاج و تخت از دست رفته خاندان خویش بود (Jones, 1987: 60-61; Feodorova, 1991: 280-282). با این همه، تهدید جدی‌تری نیز از ناحیه اقوام مسلمان داغستان و دامنه‌های قفقاز جریان داشت که سرسختانه مانع از ثبت اقتدار نظامی روسیه بر جنوب و شمال این کوهستان بودند. به همه اینها باید گرفتاری تزار در اروپا را نیز افزود که حل و فصل مسائل آن اولویت داشت. این وضعیت نه فقط ایران که عثمانی را نیز به تکاپو انداخته بود تا از این فرصتِ مغتنم برای

۱. توصیف محمدصادق وقایع نگار نیز مضمون مشابهی دارد: «این ایلچی بزرگ با اسم یرملوف جنرال است و به رسم از اجله سرداران باعزم و جلال به نسبت جوچی نژاد و چنگیزی نشان است سرکرده کل تپیخانه و سردار تعلیس و ولایت حاجی ترخان است از آداب و رسوم حروب و خطوط آکاه و خبیر بود و بقواعد و قوانین رسالت و سفارت دانا و بصیر شیوه خدمت ملوک و سلاطین فلک تمکین را نیک دانستی و مکالمت و مصالحت پادشاهان گیتی سtan را خوب توانستی....» (تاریخ جهان آرا، نسخه خطی شماره ۱۳۷۶۶ مجلس، گ ۱۷۳، ص ۳۴۳-۳۴۴؛ نیز بنگرید به: محمد تقی سپهر، *ناسخ التواریخ* (فاجاریه). تصحیح محمد باقر بهبودی. (تهران: انتشارات اسلامیه، ۱۳۴۴. جزء یکم)، صص ۲۹۱-۲۹۳.

بازگردن نفوذ از دست رفته اش در قفقاز بهره بگیرد (Whittock, 1959: 54). «اختیار کلی» یرملوف در مقام فرماندار نظامی کل قفقاز و اعتماد تزار الکساندر یکم به وی ناظر بر پاسداری از اقتدار سنت روسيه در این حوزه و تقویت پایه های آن بود (افاگ، فوند ۱۴۵۲، سند ۳۵۳). مأموریت های اصلی یرملوف در این سفارت تثییت ادعای روسيه بر اراضی تصرف شده و پایان دادن به ادعاهای دولت قاجاریه درباره قول و قرارهایی بود که ریشچف و گور اوزلی در وضعیت اضطراری سال ۱۲۲۷/۱۸۱۲ تعهد کرده بودند (افاگ، فوند ۱۴۵۲، سند ۴۰۲).^۱ در دستور العمل مفصل تزار به یرملوف نیز هیچ اشاره ای به آن تعهدات نیامده بود (AKAK, VI/2: 122-127). در عین حال، یرملوف مأمور بود که در صورت مساعد بودن شرایط، زمینه تکوین یک رابطه پایدار میان دو دولت را با هدف سامان دادن به وضعیت اراضی اشغالی فراهم کند (Potto, 1902/IV(1): 6-7). تردیدی نیست که رابطه ایران و روسيه در این مقطع بیش از هر چیز منوط به حل مسائل مرزی میان دو کشور بود. در این زمینه یرملوف دستور داشت پیش از عزیمت به ایران، خود از ولایات اشغالی بازدید و امکان تعامل با دولت قاجاریه را در این زمینه برسی کند (Feodorova, 1991: 288, 430). اما از قرار معلوم، این بازدید صرفاً عزم او را برای تثییت مرز دو کشور در رود ارس مصمم تر کرد. او از توافق اضطراری سال ۱۲۲۸/۱۸۱۳ راضی نبود و در چند سال بعد کوشید تا بهانه ای برای گسترش دامنه متصفات روسيه به ایروان و نخجوان بیابد (Bournoutian, 2016: 5-6).

به رغم تدارکات وسیع و پرهزینه دولت قاجار برای میزانی از یرملوف، از نگاه تبخترآمیز او ایران قاجاری در قیاس با روسيه مدرن، کشوری آسیایی و عقب مانده بود که هماورده طلبی اش با روسيه در قفقاز جای تأمل نداشت (Andreeva, 2007: 81). بنابراین لزومی نداشت روسيه در مذاکرات مرزی قدیمی عقب بنشیند و هرگونه امتیاز دادن به ایران به جایگاه

۱. استناد فارسي آرشيو ملي گرجستان (کوتاه نوشته: افاگ)، فوند ۱۴۵۲، اسناد ۴۰۲ و ۴۰۳، «چون میان وکلاء دو دولت پایدار عهدنامه قرار یافته بنا براین شد که بعد از وقوع مصالحه میمونه برای استقرار دوستی و اتحاد سفرا آمد شد نمایند لهذا سفيری که از دولت علیه ایران به دولت بهیه روس می رود مطالبی را که در باب ولایات و غیره حال ناتمام می باشد نزد امپراطور دولت روس اظهار نماید تا بخواست خدا مطالب مذکور فیصل یاب گردد و از تفضل الهی الى اقراض روزگار دوستی و اتحاد دولتین پایدار محکم و بقرار ماند و سردار دولت روس ینارال ریشچف نیز تعهد نمود که در حصول مطلب ایران حتی المقدور کوشش و سعی کامل بعمل آورد». نیز بنگرید به: غلامحسین زرگری نژاد، «موافقت نامه گلستان: قرارداد مباركة جنگ یا عهدنامه قطعی؟!». *فصلنامه مطالعات تاریخ اسلام*. سال سوم. بهار، شماره ۸، صص ۱۰۱-۷۸؛ جواد مرشدلو (۱۳۹۲)، «دیپلماتی، جنگ و حاکمیت سیاسی: نگاهی دوباره به مناسبات ایران و انگلستان در ابتدای سده سیزدهم/نوزدهم»، *پژوهش های علوم تاریخی*، بهار و تابستان، شماره ۵، صص ۱۵۷-۱۷۴.

متزلزل این قدرت در قفقاز آسیب می‌زد. میرزا یوسف قراباغی، تاریخ‌نویس ارمنی، نوشه است که یرملوف به رغم موافقت تزار که «پلان کوه» را به عنوان سرحد میان دو کشور تعیین کرده بود، «بنا بر هوای کار، رود ارس را سرحد» گذشت (قراباغی، ۱۳۹۰: ۲۲۳). اما این تفسیر میرزا یوسف خوش‌بینانه و ناشی از بی‌اطلاعی وی از منطق رفتار فرماندار کل قفقاز بود که از اختیارات گستره و استقلال عمل او مایه می‌گرفت. طبق فرمانی که تزار الکساندر در ۲۳ مه ۱۸۰۳ صفر ۱۲۱۸ خطاب به سیسیانف صادر کرده بود گسترش مرز امپراتوری روسیه به رودهای گُر و ارس راهبرد حکومت تزاری بود (Bournoutian, 1998: 107). در جریان مذاکرات سال‌های بعد با گودویچ و ترماسف نیز روس‌ها از این راهبرد عقب نشستند و ارس را رودی می‌دانستند که «از روزگار ازل مقدر بود مرز میان دو امپراتوری باشد» (افاگ، فوند ۱۴۵۲، سند ۶۷۵). طبعاً از نگاه افسر نظامی کارکشته‌ای چون یرملوف کوههای تالش و دره رود ارس بهترین موقعیت طبیعی برای تحمیل مرز جدید به دولت قاجاری بود.

به هر ترتیب، نتیجه سفارت‌های میرزا ابوالحسن خان و یرملوف تأیید رسمی مصالحة گلستان و توافق برای ادامه دیپلماسی بر سر منازعه قفقاز بود (وقایع نگار مروزی، گ؛ ۱۷۴؛ رشتیانی، ۱۳۹۲: ۹۵-۷۴). این توافق وقت دستاورد ارزشمندی برای یرملوف بود؛ او اکنون می‌توانست با آسودگی خیال از سوی ایران، نیرو و وقت خود را صرف ساماندهی به اراضی تصرف شده، مهار شورش‌های احتمالی و از همه مهم‌تر، تمرکز بر فرماندهی جنگ با اقوام مسلمان داغستان و چچن کند (Feodorova, 1991: 430-431). از این زمان تا سال ۱۸۲۷/۱۲۴۲ که نیکولای اول یرملوف را از فرمانداری کل قفقاز برکنار و پاسکویچ را به جای او منصوب کرد، او در مقام فرماندار نظامی قفقاز افزون بر هدایت جنگ در مناطق کوهستانی، اقدامات اداری مهمی در جهت ایجاد یک نظم نوین استعماری به انجام رساند (قراباغی، ۱۳۹۰: ۲۲۳؛ Mostashari, 1999: 77-84). مدیریت روند انحلال ساختارهای سیاسی محلی در جنوب قفقاز و بسط اقتدار فرمانداری نظامی مستقر در تفلیس به سراسر اراضی اشغالی از مهم‌ترین این اقدامات بود که در بخش بعدی بررسی می‌شود.

تأسیس نظم نوین سیاسی و اداری در جنوب قفقاز

الف) حذف ساختارهای سیاسی محلی

به نوشه بدلي، که نخستین گزارش کلاسيك از تسلط روسیه بر قفقاز را به زبان انگلیسي به دست داده است، ایده محوري یرملوف این بود که کل قفقاز به امپراتوری تزاری الحاق شود (Baddeley, 1910: 99). بر این اساس، انحلال حکومت‌های محلی مستقل یا نیمه‌مستقل،

فارغ از تعلقات دینی، فرهنگی و دشتنشینی یا کوهنشینی بودن آنها جای درنگ نداشت. یرملوف به حکومت خوانین بدین بود و آن را مانعی جدی بر سر راه تثبیت استیلای روسيه بر قفقاز می‌دانست. اصولاً در چهارچوب نظم استعماری جدید که مستلزم میزانی از تمرکزگرایی اداری و نوسازی بود تداوم این ساختارهای سیاسی نیمه‌خودمختار و ناهمگن توجیهی نداشت (Swietochowski, 1992: 11). بر این اساس، یرملوف در عین احترام ظاهری به اعتبار پیمان‌هایی که زوینف و سیسیانف در سال‌های گذشته با خوانین ایرانی بسته بودند، متصرف فرصتی بود تا با دستاویز قراردادن رفتار و کردار خوانین یا بهانه دیگری، ساختار سیاسی خاننشین‌ها را یک به یک برچیند. این کار ادامه سیاستی بود که پرده نخست آن را سیسیانف در برچیدن پادشاهی کاخت و کارتیل و حکومت خانی گنجه به نمایش گذاشته بود. با انعقاد مصالحه گلستان، خوانین در برابر اراده فرمانفرمای روس، نه مجال قدرت‌نمایی داشتند و نه ارزش حمایت؛ همچنین فاقد پایگاه اجتماعی استواری بودند که زمینه شورش علیه روس‌ها را فراهم کنند. یرملوف این هوشمندی را داشت که فرماندهان نظامی مورد اعتمادی را در هر ایالت مستقر کند تا زمینه یک شورش احتمالی را زیرنظر داشته باشند. کنیاز مددوف، افسری ارمنی‌تبار که به نیابت از او بر امور قراباغ، شیروان و تالش نظارت داشت یکی از این فرماندهان کارآمد بود (قراباغی، ۱۳۹۰: ۲۲۴). از سوی دیگر، اختلاف و رقابت در میان اعضای درجه یک خاندان حاکم و امیدواری رقیبان به پادشاهی که فرمانفرمای روس در قبال خدمت به ایشان می‌داد، موقعیت خوانین را سخت ناستوار ساخته بود. در قراباغ افزون بر گروه بانفوذ ارمنی، که وفاداری خدشه ناپذیری به روس‌ها داشتند، جعفرقلی آقا برادرزاده خان حاکم که حکومت را طبق قرارنامه کورکچای (۱۸۰/۲۲۰) حق خود می‌دانست، آماده همکاری با یرملوف بود (مرشدلو، ۱۳۹۳: ۹۲-۱۱۱).

پژوهشگری به درستی الحق قطعی دو ایالت شیروان و قراباغ به رویه را دستاورده یرملوف دانسته است (Barrat, 1972: 386). واقعیت این است که زمینه این رخداد دست‌کم به لحاظ حقوقی با امضای مصالحة گلستان فراهم شده بود. هنر یرملوف در این زمینه، بهره‌گیری از فرصت‌هایی بود که ساختار نامنسجم فرمانروایی خاننشین‌ها و اقتدار سست و لرzan خوانین شیروان و قراباغ پیش‌روی او می‌نهاد. تملک قطعی هر دو خاننشین به واسطه موقعیت ژئوپلیتیک و ثروت چشمگیرشان برای تثبیت و توسعه نظم استعماری جدید اهمیت راهبردی داشت. یرملوف با تکیه بر پایگاهی که قدرت نظامی روسيه و همراهی نیروهای بومی به‌ویژه ارمنی‌ها فراهم آورده بود، به شیوه‌ای سنجیده و گام به گام دایره اقتدار نظامی خود را در متصرفات مسلمان‌نشین افزایش داد و خوانین شیروان و قراباغ را برای تمکین کامل از اراده

خود تحت فشار نهاد. سرنوشت جوادخان زیاداوغلو، خان گنجه و ابراهیم خلیل خان جوانشیر به مانند شمشیر دموکلیس بالای سر دیگر خوانین قرار داشت. مصطفی خان شیروانی شاهد کاهش روزافزون اقتدار خویش و تجاوز گماشته‌های نظامی روس به قلمروش بود و مهدیقلی خان، فرمانروای قراباغ خود را بازیچه سیاست دوگانه و خدعاً آمیز یرملوف می‌دید (قراباغی، ۱۳۹۰: ۲۲۷). در نتیجه، خوانین این دو ایالت هراسان از سرنوشت حکومت نیم‌بند خود و به امید یافتن راهی برای مقابله با این روند، به دولت قاجاریه پناهنده شدند. بالطبع، این اقدام ایشان در نظر یرملوف معنایی جز عهده‌شکنی و خیانت به «امپراتور اکرم» نداشت؛ بنابراین دستاویزی موجه به او داد تا بلافضله انحلال حکومت خانی در این دو ایالت را اعلام و با تأسیس «دیوانخانه» و گماشتن فرمانداران نظامی، زمینه الحاق ساختاری این دو ایالت را به پیکره حکومت استعماری فراهم کند (Bournoutian, 2004: 223; AKAK, 4/1: 15-17).

در عین حال، انحلال حکومت خانی «شکی» نیز اقدام یرملوف بود. حکومت این ایالت پس از پناهندگی سلیم خان، فرمانروای اصلی آن به دربار قاجاری در سال ۱۲۲۲/۱۸۰۶، تا سال ۱۲۳۴/۱۸۱۹ در اختیار جعفرقلی خان دنبی و پس از درگذشت او، پسرش اسماعیل خان باقی ماند. گماشتن خان دنبی به حکومت شکی پاداش همکاری و همراهی وی با روسیه تزاری در برابر دولت قاجاری بود. خان دنبی و پسر وی که حکومت خود را مديون «اعلیحضرت تزار» بودند خدمت شایانی به تثیت حکومت استعماری روسیه در قفقاز کردند. با وجود این، مرگ اسماعیل خان در سال ۱۲۳۴/۱۸۱۹ بدون وارث و ناخشنودی چشمگیر مردم شکی از حکومت دنبی‌ها، یرملوف را برآن داشت تا حذف دستگاه حکومت محلی در شکی را نیز به نام خود رقم زند (Bournoutian, 2016a: 11-15). یرملوف از ماهیت استبدادی و ظالمانه حکومت خوانین و سنتی پایگاه اجتماعی آنها آگاه بود و می‌دانست که هیچ‌یک از این خوانین، فرزندان و خویشان یا «بیگ‌های» هودار آنها توان ایستادگی در برابر اعلامیه‌های تن و «مشت آهنین» او را ندارند. سرنوشت نصیب سلطان، حاکم شمس‌الدین لو که از همان اوان اشغال گرجستان با درجه (چین) «مایور» به خدمت روس‌ها درآمد و در دور نخست جنگ‌ها نیز به آنان وفادار ماند، نمونه دیگری از سلوک یرملوف با حکام محلی قفقاز بود؛ او و برادرش مصطفی آقا به اتهام خیانت دستگیر و محبوس شدند و عربیشه‌های پرشمار «آقایان و کدخدایان و عموم رعایای ارمنی و مسلمان محل شمس‌الدین لو» برای آزادی آنان ثمری نداشت (افاگ، فوند ۱۴۵۲: ۳۱).

در عین حال، انحلال حکومت خانی «شکی» نیز اقدام یرملوف بود. حکومت این ایالت پس از پناهندگی سلیم خان، فرمانروای اصلی آن به دربار قاجاری در سال ۱۲۲۲/۱۸۰۶، تا سال ۱۲۳۴/۱۸۱۹ در اختیار جعفرقلی خان دنبی و پس از درگذشت او، پسرش اسماعیل خان باقی ماند. گماشتن خان دنبی به حکومت شکی پاداش همکاری و همراهی وی با روسیه تزاری در برابر دولت قاجاری بود. خان دنبی و پسر وی که حکومت خود را مديون «اعلیحضرت تزار» بودند خدمت شایانی به تثیت حکومت استعماری روسیه در قفقاز کردند. با وجود این، مرگ اسماعیل خان در سال ۱۲۳۴/۱۸۱۹ بدون وارث و ناخشنودی چشمگیر مردم شکی از حکومت دنبی‌ها، یرملوف را برآن داشت تا حذف دستگاه حکومت محلی در شکی را نیز به نام خود رقم زند (Bournoutian, 2016a: 11-15). یرملوف از ماهیت استبدادی و ظالمانه حکومت خوانین و سنتی پایگاه اجتماعی آنها آگاه بود و می‌دانست که هیچ‌یک از این خوانین، فرزندان و خویشان یا «بیگ‌های» هودار آنها توان ایستادگی در برابر اعلامیه‌های تن و «مشت آهنین» او را ندارند. سرنوشت نصیب سلطان، حاکم شمس‌الدین لو که از همان اوان اشغال گرجستان با درجه (چین) «مایور» به خدمت روس‌ها درآمد و در دور نخست جنگ‌ها نیز به آنان وفادار ماند، نمونه دیگری از سلوک یرملوف با حکام محلی قفقاز بود؛ او و برادرش مصطفی آقا به اتهام خیانت دستگیر و محبوس شدند و عربیشه‌های پرشمار «آقایان و کدخدایان و عموم رعایای ارمنی و مسلمان محل شمس‌الدین لو» برای آزادی آنان ثمری نداشت (افاگ، فوند ۱۴۵۲: ۳۱).

پی‌ریزی ساختار اداری جدید

حذف ساختار سیاسی موجود یک روی سیاست یرملوف در پی‌ریزی نظم جدید استعماری بود. روی دیگر آن جذب عناصر بومی به بدنۀ ساختار جدید و بهره‌گیری از توان آنها بود. محققان یرملوف را چهرۀ برجسته‌ای در میان مدیران متعلق به گرایش به اصطلاح «بومی‌گرا»^۱ در اداره قفقاز دانسته‌اند (Rhinelander, 1981: 20-21; Bouroutian, 2001: 453). مدیران متعلق به این طیف سعی ویژه‌ای در زمینه جذب نخبگان محلی و بهره‌گیری از توان آنها داشتند. به نوشته رایلنلندر، یرملوف کوشید تا توازن کارایی میان سنت‌های بومی و نیازهای اداری حکومت استعماری ماورای قفقاز ایجاد کند (Rhinelander, 1975: 224). حکومت یازده ساله او بر قفقاز دستاوردهای چشمگیری برای تثبیت سلطه روسیه بر این حوزه داشت. اغلب مورخان روس و پیروان انگلیسی نویس آنها تمرکز اصلی گزارش خود از دورۀ زمامداری یرملوف را بر کارنامه او در زمینه نظامی و مهار مقاومت کوهنشینان داغستان و چچن قرار داده‌اند (برای نمونه نک. Sunderland, 2006:112-115; Whittock, 1959: 55-59). این امر نباید مانع از پرداختن به موقیت چشمگیر وی در اداره ولایات اشغالی و تثبیت حکومت استعماری شود. تردیدی نیست رویکرد یرملوف به این حوزه نیز از مشی نظامی او تعیت می‌کرد، با وجود این، سهم وی در پی‌ریزی شالوده‌های یک حکومت استعماری پایدار در قفقاز برجسته است. یرملوف در خلال ده سالی که دست خود را در امر اداره این قلمرو گشوده یافت، مبانی دستگاه اداری کارآمدی را پی‌ریخت که در دوره‌های بعد، بهویژه در دوره حضور کنت وارونتسف^۲ توسعه یافت (Rhinelander, 1999: 86). عباسقلی آقا قدسی مشهور به باکیخانوف از تبار خوانین باکو و فرزند میرزا محمدخان ثانی، میرزا جمال جوانشیر، منشی و تاریخ‌نویس خاندان جوانشیر، میرزا آدی گوذرلیگ، بیگ‌زاده‌ای از قراباغ و بسیاری دیگر از جمله این نخبگان بومی بودند که یرملوف آنان را به دستگاه نظامی اداری قفقاز جذب نمود و از توانایی‌شان برای مدیریت دوره انتقالی بهره گرفت. باکیخانوف در دورۀ جانشینان یرملوف نیز به عنوان معتمد آنان باقی ماند و با فراگرفتن زبان روسی و تهییه گزارش‌های تاریخی و قوم‌شناسنامه خدمت شایانی به افزایش شناخت روس‌ها از تاریخ شیروان و داغستان، بافت قومی و فرهنگ این حوزه کرد (باکیخانوف، ۱۳۸۳، ۲۹۹-۳۲۵). (Bakikhanov, 1983: 299-325).

شناسایی و استفاده از قوانین و سنت‌های محلی برای اداره بهتر مناطق مختلف قفقاز از دیگر روش‌هایی بود که مدیران بومی‌گرا به آن تشبّث جسته بودند. بهره‌گیری از «قانون نامه» وختانگ ششم و ترجمه آن به زبان روسی و سفارش تهییه گزارش‌هایی از تاریخ و فرهنگ

1. Regionalist

2. Mikhail Semyonovich Vorontsov (1782-1856)

بومی توسط مطالعان محلی از جمله این اقدامات بود (Rhinelander, 1983: 90-91). در حوزه مسلمان‌نشین، فقدان یک سازوکار قانونی و غلبه سنت‌های استبدادی ریشه‌دار بر ذهنیت فرهنگی جامعه و مناسبات قدرت، کار اداره خان‌نشین‌ها را در نبود خوانین دشوار می‌کردا. تلقی پیشینی و جالافتاده روس‌ها از سنت‌های فرهنگی و گُرف اجتماعی مسلمانان جنوب قفقاز تحت تأثیر درک آنان از جوامع تاتار روسیه و شمال قفقاز بود. حیات اجتماعی این اقوام بر دو مبنای «شریعت» و «عادت» یا هنجارهای عرفی استوار بود (Kenan, 1874: 183-184; Lemercier-Quelquejay, 1984: 132-133) اداره قلمرو تحت امر خود، بهره‌گیری از قواعد و سنت‌های محلی و تکیه بر عناصر نخبه بومی و وفادار است. از نظر وی رأی و صلاح‌دید کاربدستان دیوانی محلی ارزش و اهمیت زیادی برای پیشبرد اهداف استعماری روسیه در قفقاز داشت و از این‌رو، می‌کوشید از فرصت‌هایی که این عوامل محلی در اختیارش می‌نهاد به خوبی بهره‌گیرد. برای مثال، او در سال ۱۸۲۴/۱۲۳۹ از علماء و مراجع دینی قفقاز خواستار آن شد که مسلمانان این سرزمین را به رعایت «زکات» فراخوانند (Crews, 2006: 83). آشکار است که هدف از این تدبیر، تأمین مالی سیاست‌های استعماری دولت روسیه در قفقاز بود.

درک این واقعیت که گستره بزرگی از جنوب قفقاز هم از نظر فرهنگی و هم به لحاظ ساختارهای سیاسی و اجتماعی بخشی از سپهر تمدنی جهان ایرانی است، برای مدیران استعماری روس آسان نبود. به این منظور آنها دست به کار انجام مطالعه و بررسی وضعیت پیچیده فرهنگی در جنوب قفقاز شدند (Zubof, 1833/4: 110-157; AKAK, VI/1: 361-481). اما شکل‌گیری یک شناخت دقیق و کارآمد از این وضعیت متنوع فرهنگی در کوتاه‌مدت ممکن نبود. چاره کار اعتماد به مراجع فرهنگی محلی بود. اما وضعیت جنگی و بدگمانی یرمloff به علماء و ملایان شیعه که نخبگان فرهنگی و مراجع سنتی جامعه به شمار می‌آمدند کارآمدی این تدبیر را نیز با مشکل مواجه می‌کرد (افاگ، فوند ۱۴۵۲، سند ۸۱۳). یرمloff به خوبی از اهمیت تشیع به مثابه حلقة پیوند فرهنگی ایران و جنوب قفقاز آگاه بود و سیاست معینی را در قبال این مسئله اتخاذ کرد (مرشدلو، ۱۳۹۴: ۱۴۷-۱۳۳).

شناخت ساختار اجتماعی خان‌نشین‌ها و اشرافیت ایلی-زمیندار مسلط بر آنها مسئله دیگری فراروی یرمloff بود. به این منظور، او شورایی را مأمور تهیه یک گزارش دقیق از وضعیت، وظایف و امتیازات گروه‌های بانفوذ اجتماعی بهویژه زمینداران عمدۀ و اشرافیت سنتی کرد که با لقب «بیگ» و «آقا» شناخته می‌شدند. وی در سال‌های ۱۸۲۲/۱۲۳۷ و ۱۸۲۳/۱۲۳۸ دستور داد فهرست جامعی از اسامی این بیگ‌ها و آقاها تهیه شود

(Mostashari, 1995: 334). بخشنامه‌ای که یرملوف در سال ۱۲۳۹/۱۸۲۴ ناظر بر اختیارات و تعهدات بیگ‌های خاننشین قبه تدوین کرد، نمونه دیگری از این اقدامات بود (AKAK, XIII: 476-478). این سندهد مرز اقتدار سنتی بیگ‌ها در محله‌ها (محال) را لغو و مبنای تازه‌ای برای اختیارات آن‌ها در زمینه تخصیص و گردآوری مالیات تعیین می‌کرد. بنابراین، گام مهمی بود در جهت توسعه دامنه قدرت فرمانداری نظامی تفليس و اعمال نظارت بر بانفوذترین قشر اجتماعی در حوزه خاننشین‌های جنوب قفقاز. با وجود دعوی تمدن‌گسترشی، سیاست کلی حکومت استعماری در قبال ساختار اجتماعی و مناسبات زمینداری جنوب قفقاز به حفظ ساختار موجود گرایش داشت. در روییه این روزگار هنوز شاکله و شالوده نظام زمینداری برپایه‌های فرهنگی و حقوقی دوره میانه استوار بود و سازوکار نظام سرواز و مناسبات کهن ارباب و رعیتی تا صدور فرمان لغو آن در سال ۱۲۷۸/۱۸۶۱ اعتبار داشت (Moon, 2003: 386-389). این امر یرملوف را از تغییر نظام ارباب و رعیتی خاننشین‌ها و انجام اصلاحات جدی بی‌نباز می‌کرد. بنابراین، برخی اصلاحات جزئی و ساماندهی دوباره این مناسبات در جهت تأمین منافع حکومت استعماری کافی بود. از نگاه قشر ممتاز زمیندار نیز تفاوت زیادی نداشت که مالیات خود را به خزانه خان پرداخت کنند یا به خزانه امپراتوری. با وجود این، سیاست یرملوف برای ساماندهی این مناسبات بر مبنای جدید، گام مهمی در جهت قاعده‌مندسازی آن و تقویت تمرکزگرایی بود.

برمبنای بخشنامه مذکور، منابع، کیفیت و میزان درآمد مالیاتی بیگ‌ها به شکل نسبتاً دقیقی تعیین شده بود؛ هر سال دهیک محصول انواع غلات یک آبادی به بیگ مالک آن تعلق می‌گرفت. افزون بر این، به ازای هر خانوار رعیت، دو پشتہ هیزم، یک پیمانه بذر یا یک کیسه کاه برای او بایستی کارسازی می‌شد. اگر دهی که بیگ مالک آن بود، این اقلام را نداشت می‌توانست آن‌ها را با هر محصول دیگری که در آن جا کشت می‌شد، جایگزین کند. البته رعایایی که فاقد گاو یا حیوان کاری دیگری بودند، از پرداخت هیزم و بذر معاف بودند. اگر در دهات پیشه‌ورانی حضور داشتند که می‌توانستند در قبال محصولات رعایا، کالایی عرضه کنند، بیگ‌ها نباید رعایا را مجبور می‌کردند که محصول خود را به شهرها ببرند. هر خانوار رعیت باید سالانه یک نفر «بیگار» به بیگ می‌داد. اگر بیگ می‌خواست خانه‌ای برای خود در آبادی اش بسازد، اهالی آن ده باید شش روز در هفته بدون مزد برای او کار کنند، البته صرفاً در وقت بیکاری‌شان. اگر بیگ در یک لشکرکشی حضور داشته باشد یا فرمانده روس از او خواستار گسیل چاپاری شود، رعایا باید یک رأس اسب برای او مهیا کنند. این اسب بعداً بازگردانده می‌شد و دهات با جمعیت کمتر از سی خانوار از این وظیفه معاف بودند. اگر بیگ توقع کار

رایگان داشته باشد، باید خرج کارگرها را به خوبی فراهم کند. اگر بیگی متظر ریش‌سفید ده برای گردآوری مالیات نماند و آدم خودش را برای این منظور گسیل کند، خود پاسخ‌گوی رفتار و کردار او در صورت هرگونه بدرفتاری خواهد بود. هر خانوار موظف است تا سه ظرف گندم اعلا به بیگ بدهد. بیگ حق داشت خواستار آوردن سهم نان شخصی اش از ده به شهر شود. این سهم عبارت بود از خانواری دو قرص برای دهاتی که فاصله یک منزلی تا شهر داشتند و چهار قرص برای دهاتی که دورتر بودند. سرانجام، در این بخشانمه ذکر شده بود «محال»ی که بیش از ده خانوار جمعیت داشت می‌توانست به جای موارد بالا، یک نفر نوکر، دهقان و مهتر به بیگ بدهد. بیگ‌هایی نیز که صاحب دهاتی با جمعیت کمتر از ده خانوار بودند از فراهم‌کردن نگاهبان، یساول یا هرگونه « فعله » دیگری برای دولت معاف بودند(AKAK, 1860/VIII: 476-477).¹ بخشانمه دیگری که یرملوف در سال ۱۸۱۷/۱۲۳۲ بود ناظر بر اداره شهر گنجه (یلیساوت پول)، صادر کرد، پرتو دیگری بر سیاست اداری وی در قبال خاننشین‌ها می‌افکند. بر این اساس، نظارت بر اهالی گنجه در اختیار کلانتر شهر بود؛ اداره ارمنی‌های روستانشین را ملیک‌ها و ریش‌سفیدان خودشان بر عهده داشتند؛ و دهات و محال مسلمان‌نشین نیز در نظارت و سرپرستی بیگ‌ها و آفاهای آن مناطق بود .(AKAK, 1860/VIII: 477)

تدابیر اقتصادی و مدیریت مالی

بعد اقتصادی و مالی پیامدهای جنگ‌های ایران و روسیه بر سر قفقاز هنوز نیازمند واکاوی است. تمرکز روایت‌های تاریخی از این جنگ‌ها بر ابعاد نظامی و سیاسی، مانع از توجه به این بعد مهم از مسئله شده است. واقعیت این است که شکست نظامی و سیاسی ایران در این جنگ‌ها به معنای انتقال مستقیم و غیرمستقیم ثروت هنگفتی به خزانه حکومت استعماری روسیه در ماوراء قفقاز بود. این ثروت در وهله نخست شامل خراجی بود که خوانین و حکام این منطقه زرخیر به دولت مرکزی می‌پرداختند. این خراج مازاد مداخلی بود که آنها از محل املاک شخصی، تیولداری، منابع و معادن و تجارت و غیره تحصیل می‌کردند. میزان این مداخل و پرداخت آن بسته به شرایط زمانی و درجه اقتدار دولت مرکزی نوسان داشت؛ طبق مدارک بازمانده از دوره صفوی میزان این مداخل در اوآخر حیات این دولت چشمگیر بود (نک. میرزا سمیعا، ۱۳۶۸: ۷۹-۷۲، ۱۸۱، ۲۱۰؛ نصیری، ۱۳۶۳: ۸۰). در روزگار مورد بحث یعنی آغاز سده سیزدهم/نوزدهم، سنتی پایه‌های اقتدار دولت نوپای قاجاری و به همان نسبت، تقویت

1. AKAK, VIII, (doc. 354, zapiska o bekov, agalarov, naibov, ctarshin magal'nikh i pr. i o blianii vladel'tsev na poselian I obyazannosti cikh poslednikh k pomeshshikam), pp. 476-477.

استقلال خوانین باعث شده بود که این ثروت به طور کامل روانه خزانه حکام و صرف تقویت پایه‌های اقتدار محلی آنان شود (Bournoutian, 2016b: 19-36). اما شکست ایران در جنگ و تحمیل مصالحه گلستان به دولت قاجاری به معنای پایان این سازوکار و استقلال خوانین بود. البته درک این واقعیت برای خوانین دشوار و مایه تلخکامی بود. آنها به توافقاتی دلخوش بودند که با فرماندهان روسی چون زوئف و سیسیانف امضا شده بود. طبق یک ماده از این توافقات که سیسیانف با خوانین قراباغ و شیروان امضا کرد طرف روسی متعهد می‌شد که در قبال واریز سالانه هشت هزار اشرفی به خزانه امپراتوری امنیت و استقلال خوانین را به رسمیت بشناسد (AKAK, II: 665-666, 668, 704-705). اما این توافق‌ها موقت بود و به منطق حاکم بر شرایط پیش از مصالحه گلستان تعلق داشت.

يرملوف در چند سال نخست مأموریت خود به وضعیت موجود رضایت داد و هم‌زمان، ارزیابی و برآورد آماری اراضی اشغالی را که از برنامه‌های اولویت‌دار فرمانداران پیشین بود پیشنهاد خاطر ساخت. آمار و درجه کارایی آن برای اعمال مدیریتی نظاممند و بسامان از ذهن يرملوف دور نماند. پیش از او سیسیانف نیز در این زمینه گام برداشته و به دستور او نخستین آمارگیری در حوزه قفقاز در سال ۱۲۰۴/۱۸۰۴ و با هدف برآورد جمعیت مناطق گرجستان و گنجه (یلیزاوتپول) انجام شده بود (Bournoutian, 2001: 111-114). ژنرال رتیشچف نیز در سال‌های ۱۲۱۶/۱۸۱۷ و ۱۲۳۲/۱۸۲۲ و ۱۲۳۳/۱۸۲۳ خواستار انجام برآورده آماری از کل ایالاتی شده بود که در آن زمان زیر سیطره روسیه قرار گرفته بودند. هدف از این آمارگیری رسیدگی به شکایات رعایا از سنگینی مالیات و عدم تطابق رقم مالیات‌دهندگان با جمعیت واقعی بود (Idem, 2001: 198-199). اما گام‌های به مراتب فراتر در این زمینه را خود يرملوف برداشت. وی در سال ۱۲۳۳/۱۸۲۳ با هدف بررسی آمارگیری سری از «اویزد» تقلیص را صادر کرد. آمار ولایت شکی در سال ۱۲۳۸/۱۸۲۳ و پس از مرگ کلnel اسماعیل خان گرفته شد و در سال ۱۲۳۹/۱۸۲۴ با هدف بررسی ادعاهای بیگ‌ها در رابطه با مالکیت رعایا متعلق به دولت تکرار شد. در شیروان پس از فرار مصطفی خان، آن ایالت در سال ۱۲۳۵/۱۸۲۰ آمارگیری شد و در پی فرار مهدیقلی خان در سال ۱۲۳۸/۱۸۲۳ ایالت قراباغ نیز آمارگیری شد. نیز از سال ۱۲۳۲/۱۸۲۲ به بعد تهیه اطلاعات آماری از مناطق مختلف قفقاز به منظور اداره بهتر و نظاممندتر خانشین‌ها در پیش گرفته شد (Bournoutian, 2001: 386-387; Idem, 2012: 11; Idem, 2016b: 13-17; Idem, 2016a: 43-45).

از قرار معلوم، این سیاست و هم‌زمان، رفتار مزوّرانه و تفرقه‌انگیز يرملوف بدگمانی خوانین را درباره سرنوشت خود در وضعیت جدید برانگیخت تا جایی که راه چاره را در فرار و

پناهندگی به دربار شاه قاجاری یافتند (جهانگیرمیرزا، ۱۳۸۴: ۲۱-۲۲). فرار خوانین و شماری از اعضای وفادار آنان به دربار قاجاری موقعیتی طلایی در اختیار یرمloff قرار داد تا فارغ از هر نگرانی دست به کار مصادره ثروت شخصی آنان به نفع خزانه امپراتوری و ساماندهی دوباره ساختار اقتصادی خاننشین‌ها در چهارچوب نظم جدید استعماری شود. به این منظور، چند تن از کارپردازان روس مأمور شدند تا با همکاری نیروهای بومی و «میرزاها»¹ که در خدمت دستگاه مالی خان بودند کار شناسایی منابع طبیعی، دامی و انسانی قلمرو خوانین و برآورد آماری از این منابع را به انجام رسانند. این کار پیش از این در سال ۱۸۰۴/۱۲۱۹ و در مقیاس محدود درباره خاننشین گنجه به انجام رسیده بود (Bournoutian, 2001: 11-113). اکنون نوبت ایالات شکی، شیروان و قرایب بود تا وضعیت آنها در نبود حکام موروثی شان روشن شود.

شکی نخستین خاننشینی بود که دستور انجام «ارزیابی توصیفی»¹ مفصل آن در ۱۲۳۴/۱۸۱۹ صادر شد. این ارزیابی‌ها شامل بررسی و برآورد آماری جمعیت، منابع انسانی، منابع آب، زمین، دام و دیگر منابع اقتصادی، میزان و انواع مالیات‌ها و سازوکار گردآوری آنها و دیگر اطلاعاتی می‌شد که برای اداره ایالت در چهارچوب نظم استعماری جدید ضرورت داشت (Bournoutian, 2016a: 15-19). ارزش این اطلاعات در مرتبه نخست به استفاده اقتصادی و مالی آنها برای مدیریت نظم جدید بازمی‌گشت. سرزمین‌های پست‌ولند جنوب قفقاز با بهره‌مندی از مزیت جغرافیایی و اقلیمی بستر مساعدی برای تولید ثروت بود. این ثروت به صورت محصولات کشاورزی و دامی تولید و مازاد آن در چهارچوب نظام مالیات‌گیری گردآوری و در اقتصاد محدود محلی به پول تبدیل می‌شد. ابریشم، برنج و غلات اقلام اساسی کشاورزی به شمار می‌آمد اما در کنار اینها، محصولات باعثی و هیزم نیز به عنوان مالیات گردآوری می‌شد. وضعیت خاننشین‌ها از این نظر تفاوت داشت؛ در شکی که به صورت سنتی مرکز تولید ابریشم بود این کالا از اقلام اصلی به شمار می‌آمد (Ibid: 36, 193-194). در قرایب به نسبت تنوع چشمگیر محصولات مالیات‌ها نیز متنوع بود و در شیروان افزون بر محصولات کشاورزی مانند ابریشم و برنج که با حجم زیاد تولید می‌شد، نفت، نمک و شیلات نیز از اقلام اصلی ثروت به شمار می‌آمد که بهره‌برداری از آنها پیش از جنگ در انحصار خان و خاندان وی بود و پس از انحلال حکومت خانی به نفع خزانه امپراتوری مصادره شد.

در میان ایالات‌هایی که در دور نخست جنگ‌ها به تصرف روسیه درآمد، شیروان و قرایب

1. описание

ثروتمندتر بودند. طبق برآورده بورنوتیان از نتایج ارزیابی آماری این دو ایالت، مجموع مداخل ایالت شیروان در ۱۲۳۵/۱۸۲۰ نزدیک به ۵۶,۹۴۴ روبل طلای روس و مداخل ایالت قراباغ در ۱۲۳۹/۱۸۲۳ حدود ۳۲,۴۳۳ روبل طلای روس بود. بخشی از این درآمد به مداخل خوانین از املاک و مستغلات آنها تعلق داشت و بخشی دیگر مالیاتی بود که داروغه‌ها و تیولداران کارسازی می‌کردند. این دو گروه که لقب «بیگ» داشتند و اعضای طبقه ممتاز به شمار می‌آمدند، یا خویشاوند خونی خان بودند و یا برکشیده او. سیاست یرملوف در برخورد با این منابع ثروت تصرف حداکثری بود و فرار خوانین به ایران دست او را بازگذاشت تا با متهمن کردن آنها به خیانت ثروت و دارایی‌های شخصی شان را مصادره کند (Bournoutian, 2012: 405; Idem, 2016b: 200). بخشی از این ثروت درآمدهای انحصاری خان به شمار می‌رفت؛ برای نمونه، خان شیروان مالک انحصاری منابع نفت، نمک و شیلات در قلمرو خویش بود که به صورت اجاره واگذار شده بود (Idem, 2016b: 25-28). بخش دیگر نیز ثروتی عظیمی را شامل می‌شد که در موقعیت جدید تحت نظرارت و اداره حکومت روسی تفلیس قرار می‌گرفت. بی‌تردید، تصرف این منابع درآمدی فوری و کم درس را نصیب یرملوف می‌کرد که کمک چشمگیری به تقویت اقتدار و پیشبرد سیاست استعماری اش به شمار می‌رفت.

نتیجه‌گیری

در این پژوهش تلاش شد تا نقش الکسی پتروویچ یرملوف در تثبیت و پیشبرد سیاست استعماری روسیه در جنوب قفقاز و عملکرد وی به متابه جلوه‌ای از این سیاست بررسی شود. چنان‌که بررسی اسناد و مدارک نشان داد یرملوف نه تنها نقش مهمی در تثبیت سلطه نظامی روسیه بر سرزمین‌های اشغالی داشت بلکه از همان ابتدای کار اقدامات هدفمند و حساب‌شده‌ای جهت ایجاد یک نظام استعماری جدید به انجام رساند. در چهارچوب این نظام استعماری، ساختارهای حکومتی محلی که میراث نظام کشورداری صفوی بود و گرایش فرمانروایان آنها به خودمختاری نقش مؤثری در هموار شدن راه استیلای نظامی روسیه ایفا کرد، منحل و به درون ساختار فراگیرتری یعنی حکومت استعماری روسیه منضم می‌شد. انحلال حکومت‌های خانی شکی، قراباغ و شیروان با توجه به موقعیت راهبردی این ولایات و منابع ارزشمند انسانی و مداخل آنها مرحله مهمی از این سیاست بود. از این رو که افزون بر حذف تهدید بالقوه‌ای که از ناحیه خوانین^۷ متوجه اقتدارگرایی فرماندار روس و سیاست تمرکزگرای وی بود، منابع چشمگیری را به خزانه تفلیس هدایت می‌کرد. این منابع ثروت به

سهم خود پایه‌های اقتدار یرمloff را استوارتر و وفاداری رعایا و طبقات بانفوذ از جمله بیگ‌ها و مُلایان را به وی تقویت می‌کرد. اصولاً شکل‌گیری نظم جدید که ماهیتی تمرکزگرا و مدرن داشت با حفظ ساختارهای سیاسی و اداری پیشین ممتنع بود. باوجوداین، یرمloff با اینکه خاستگاه نظامی داشت به این مصلحت نیز واقف بود که هم‌زمان با حذف ساختارهای سیاسی حفظ منافع طبقات بانفوذ محلی و در رأس آنها اشرافیت زمین‌دار ایلی ضرورت دارد. بنابراین، او تدبیری برای حفظ منافع این طبقات بانفوذ به انجام رساند که تعریف یک مبنای جدید برای امتیازات و شئون اجتماعی ایشان از آن جمله بود. رفتار یرمloff در قبال خوانین و دارایی‌های آنها جلوه‌ای از منش وی و البته، معروف سرشت استعمار روسی در قفقاز بود. یرمloff در مقام فرماندار نظامی دست خود را باز می‌دید تا فارغ از دغدغه‌ها و رویه‌های حقوقی و برخلاف توافقاتی که سیسیانف با این خوانین داشت خزانه و دارایی‌های آنان را مصادره کند. این رفتار در عین حال که می‌تواند بازخوردی از وضعیت نامشخص و جنگی قفقاز تلقی شود، باید در زمینه نگرشی درک شود که فرماندهان نظامی روس به حقوق مردم سرزمین‌های اشغال‌شده داشتند. چنان‌که بیشتر محققان اشاره کرده‌اند رفتار یرمloff بیش از هر چیز نماینده یک فرمانده نظامی و سیاستی «مشت آهنین» بود که آن را برای پیشبرد اهداف روسیه در قفقاز کارآمد می‌دانست. از این منظر الگوی رفتار یرمloff و دیگر فرمانداران نظامی قفقاز با خوانین به مراتب مستبدانه‌تر از الگوی شاهان ایران بود.

منابع و مأخذ:

- اسناد فارسی آرشیو دولتی گرجستان (کوتاه‌نوشت: اف‌اگ): فوند ۲، ۱۴۵۰، ۱۴۵۲.
- باکیخانوف، عباسقلی آقا (۱۳۸۳). گلستان ارم. چاپ علمی-انتقادی به همت عبدالکریم علی‌زاده. تهران: ققنوس.
- بینا، علی‌اکبر (۱۳۴۲). تاریخ سیاسی و دیپلماسی ایران. جلد اول. از گلناbad تا ترکمنچای. تهران: دانشگاه تهران.
- جهانگیر میرزا قاجار (۱۳۸۴). تاریخ نو. به سعی و اهتمام عباس اقبال. تهران: علم.
- خاوری شیرازی، میرزا فضل الله (۱۳۸۰). تاریخ ذوالقرنین. چاپ ناصرافشارفر. تهران: انتشارات مجلس.
- دنبی، عبدالرزاق بیگ (۱۳۸۳). مأثر سلطانیه. تصحیح غلامحسین زرگری‌نژاد. تهران: مؤسسه ایران.
- رشتیانی، گودرز (۱۳۹۲). «دیپلماسی در میانه دو جنگ: سفارت ژنرال یرمloff به ایران و دستاوردهای آن». *مطالعات اوراسیای مرکزی*. دوره ۶. شماره ۱۲. بهار و تابستان. صص ۷۴-۹۵.
- زرگری‌نژاد، غلامحسین (۱۳۹۰). «موافقت‌نامه گلستان: قرارداد متارکه جنگ یا عهدنامه قطعی؟!».

- مطالعات تاریخ اسلام. سال سوم. بهار. شماره ۸. صص ۷۸-۱۰۱.
- سپهر، محمد تقی لسان‌الملک(۱۳۴۴). ناسخ التواریخ، جزء اول، سلاطین قاجاریه. تصحیح محمد باقر بهبودی. تهران: کتابفروشی اسلامیه.
- شمیم، علی‌اصغر(۱۳۷۱). تاریخ ایران در دوره سلطنت قاجار. تهران: انتشارات علمی.
- عبدالله یف، فتح‌الله[۱۳۵۶]. گوشه‌ای از تاریخ ایران. ترجمه غلامحسین متین. تهران: انتشارات ستاره.
- علوی شیرازی، میرزا محمد‌هادی(۱۳۶۳). دلیل السفراء، سفرنامه میرزا ابوالحسن خان ایچی به روسیه. تصحیح محمد گلین. تهران: دنیای کتاب.
- قرباغی، میرزا یوسف(۱۳۹۰). تاریخ صاغی، تاریخ قرباغ از ابتدا تا دوره دوم جنگ‌های روس و ایران. به کوشش حسین احمدی. تهران: مؤسسه مطالعات تاریخ معاصر.
- مرشدلو، جواد(۱۳۹۲). «دیپلماسی، جنگ و حاکمیت سیاسی: نگاهی دوباره به مناسبات ایران و انگلستان در ابتدای سده سیزدهم/نوزدهم». پژوهش‌های علوم تاریخی. بهار و تابستان. شماره ۵. صص ۱۵۷-۱۷۴.
- ————(۱۳۹۳)، «آخرین سال‌های حکومت خاندان جوانشیر بر قرباغ: پژوهشی بر مبنای اسناد آرشیوی»، مطالعات علوم تاریخی خوارزمی. سال دوم، شماره دوم، صص ۹۱-۱۱۳.
- ————(۱۳۹۴). «استعمار روسی و اسلام شیعی: سیاست روسیه تزاری در قبال شیعیان در نخستین سال‌های اشغال قفقاز». مطالعات تاریخ اسلام. سال هفتم. شماره ۲۶. پاییز. صص ۱۲۷-۱۴۹.
- مکلین، فیتس روی (۱۳۷۰). شیخ شامل داغستانی، ترجمه و تلخیص کاوه بیات. تهران: دفتر پژوهش‌های فرهنگی.
- منفرد، افسانه و کاوه بیات(۱۳۷۴). چیزها در گذر تاریخ. تهران: بنیاد دایره المعارف اسلامی.
- میرزا سمیعا(۱۳۶۸). تذكرة الملوك. به کوشش سید محمد دبیر سیاقی. به ضمیمه سازمان اداری حکومت صفوی یا تعلیقات مینورسکی. ترجمه مسعود رجب‌نیا. تهران: امیرکبیر.
- نصیری، علی‌نقی(۱۳۷۱). القاب و مواجب دوره سلاطین صفویه. تصحیح یوسف رحیم‌لو. مشهد: دانشگاه فردوسی مشهد.
- وقایع‌نگار مروزی، میرزا محمد‌صادق. تاریخ جهان‌آرا. نسخه خطی شماره ۱۳۷۶۶. مجلس شورای اسلامی.

References

- 'abdullahyif, Fatḥullah [1977] Gūshihī az Tārīkhi Īrān, Tarjumihī Ghulām Ḥusayn Matīn, Tīhrān: Intishārātī Sitārīh.
- Akty sobrannye Kavkazkoiu Arkheograficheskoiu Kommissieiu, 12 vols. (Tiflis: Arkhiv Glavno Upravleniya Namestnika Kavkazskogo, 1866-1904), abbr. AKAK. (Book)

- 'alawī Shīrāzī, Mīrzā Muḥammad Hādī (1984) *Dalīl al-Sufarā'*, Safarnāmihī Mīrzā Abū al-ḥasan Khān Īlchī bih Rūsīyih, Taşhīhi Muḥammad Gulbun, Tīhrān: Dunyāyi Kitāb.
- Andreeva, Elena (2007), *Russia and Iran in the Great Game: Travelogues and Orientalism*, London: Routledge. (Book)
- Asnādi Fārsīy Ārshīwi Dulaṭīyi Gurjestān (Kūtah Niwīsh: AFAG): Fund 2, 2028, 2030.
- Atkin, Muriel (1979), "The Strange death of Ibrahim Khalil Khan of Qarabagh", *Iranian Studies*, 12/1-2. Aktin, Muriel (1979), "Dargudhashti 'ajībi Ibrāhīm Khalīl Khān az Qarabāgh", *Muāṭhī'atī Īrān*, 12/1-2. (Journal)
- Baddeley, John F. (1908), *The Russian Conquest of the Caucasus*, First Published, London. (Book)
- Bakikhanov, A. K. (1983), *Sochnenīa, Zapiski, Pis'ma*, Baku: Elm.
- Bākīkhānūf, 'abbās Qulī Āqā (2004). *Gulistāni Iram, Chāpi 'ilmī-Intiqādī bih Himmatī 'abd al-Karīm 'alīzādīh*, Tīhrān, Quqnūs.
- Barrat, Glynn R. (1972), "A Note on the Russian Conquest of Armenia, (1827)", *The Slavonic and East European Review*, 50/120, pp. 386-409. (journal)
- Beavois, Daniel, (1978), "Un polonaise au service de la Russie: Jean Potocki et l'expansion en Transcaucasie, 1804-1805", *Cahier du Monde russe et soviétique*, vol. 19, no. 1/2, pp. 175-189. (Book)
- Bīnā, 'alī Akbar (1963) *Tārīkhī Sīyāsī wa Dīplumāsīyī Īrān*, Jildi Awwal, az Gūlnābād tā Turkamānchāy, Tīhrān: Dānishgāhī Tīhrān.
- Bournoutian George (2004) (Introduction and Annotated Translation) *Two Chronicles on the History of Karabagh*, Costa Mesa: Mazda Publishers. (Book)
- Bournoutian George (2012), *The 1823 Russian Survey of the Karabagh Province, A Primary Source on the Demography and Economy of Karabagh in the Early 19th Century*, Costa Mesa: Mazda Publishers. (Book)
- Bournoutian George (2016a), *The 1819 Russian Survey of the Khanate of Sheki [Shakki], A Primary Source on the Demography and Economy of An Iranian Province Prior to Its Annexation by Russia*, Costa Mesa: Mazda Publishers. (Book)
- Bournoutian George (2016b) *The 1820 Russian Survey of the Khanate of Shirvan, A Primary Source on the Demography and Economy of an Iranian Province prior to Its Annexation by Russia*, UK: Gibb Memorial Trust. (Book)
- Bournoutian, George (1998), *Russia and the Armenians of Transcaucasia, 1797-1889*, a documentary record, Costa Mesa: Mazda Publishers. (Book)
- Crews, Robert D. (2006), *For Prophet and Tsar, Islam and Empire in Russia and Central Asia*, Harvard University Press. (Book)
- Dubrovin, N. F. (1886), *Istoria Voiniy i Vladichestva Russkikh na Kavkaz'*, St. Petersburg . (Book)
- Dunbulī, 'abd al-Razzāq Biyg (2004), *Ma'āthir Sultānīyih, Taħħīhi Ghulām Husayn Zargarīnizħād*, Tīhrān: Mu'assisihī Īrān.
- Dunlop, John B (1998), *Russia Confronts Chechnya: Roots of a separatist conflict*, Cambridge, Cambridge University Press; (Book)
- Esadze, S. (1907), *Istoricheskaiā zapiska ob upravlenii Kavkazom*, 2 vols. Tiflis: 1907. (Book)

فصلنامه علمی - پژوهشی تاریخ اسلام و ایران دانشگاه الزهرا / ۱۶۹

- Feodorova, V. A. (1991), *Zapiski A. P. Ermolova, 1798-1826*, Moscow: Vis'shaya Shkola. (Book)
- Gammer, Moshe (1994) Muslim resistance to the Tsar: Shamil and the conquest of Chechnia and Daghestan, London; (Book)
- Jahāngūr Mīrzā Qājār (2005), *Tārīkh Nu, bih S'ay wa Ihtimāmi 'abbās Iqbāl*, Tīhrān: 'ilm.
- Jones, Stephen F. (1987), "Russian Imperial Administration and the Georgian Nobility: The Georgian Conspiracy of 1832", *The Slavonic and East European Review*, vol. 65/1, pp. 53-76. (Book)
- Kennan, George (1874), "The Mountains and Mountaineers of the Eastern Caucasus", *Journal of the American Geographical Society*, 5 (1874), pp. 169-193. (Book)
- Khāwarī Shīrāzī, Mīrzā Faḍlullāh (2001), *Tārīkh Dhū al-Qarnīyn, Chāpi Nāṣir Afshārfar*, Tīhrān: Intishārāti Majlis.
- Khodarkovsky, Michael (1999), "Of Christianity, Enlightenment, and Colonialism: Russia in the North Caucasus, 1550-1800", *The Journal of Modern History*, 71/2, pp. 394-430. (Journal)
- King, Charles (2008), *The Ghost of Freedom, a History of the Caucasus*, (Oxford University Press. (Book)
- Lapin, Vladimir (2011), *Tsitsianov*, Moscow: Molodaya Gvardiya.
- Lemercier-Quelquejay, Chantal (1984) "La structure sociale, politique et religieuse du Caucase du nord au XVIe siècle", *Cahiers du Monde russe et soviétique*, 25/2-3, pp. 125-148; (Journal)
- Mak Liyn, Fīts Ruy (1991) *Shiykh Shāmil Dāghistānī, Tarjumih wa Talkhīshi Kāwih Bayāt*, Tīhrān: Daftari Pazhūhishhāyi Farhangī;
- Mīrzā Samī'ā (1989) *Tadhkīrat al-Mulūk*, bih Kūshishi Siyyid Muḥammad Dabīr Sīyāqī, bih Damīmīhiyī Sāzmāni Idāriyī Hukūmatī Ṣafawī yā Ta'līqāti Mīnurskī, Tarjumihīyī Mas'ūd Rajabnīyā, Tīhrān: Amīr Kabīr.
- Moon, David (2006) "Peasant and Agriculture", in D. Lieven (ed.) *The Cambridge History of Russia*, vol. II: Imperial Russia, 1689-1917, Cambridge University Press, pp. 369-393.
- Mostashari, Firouzeh (1995), "Tsarist Colonial Policy, Economic Change, and the Making of the Azerbaijan Nation: 1828-1905," PhD diss., University of Pennsylvania. (Book)
- Mostashari, Firouzeh (2006), *On the Religious Frontier: Tsarist Russia and Islam in the Caucasus*, London: I.B. Tauris. (Book)
- Munfarid, Afsānih wa Kāwih Bayāt (1995), *Chichanhā dar Gudhari Tārīkh*, Tīhrān: Bunyādi Dāyirat al-Ma'ārifī Islāmī;
- Murshidlū, Jawād (2013), "Dīplumāsī, Jang wa Ḥākimīyati Sīyāsī: Nigāhī Dubārih bih Munāsibāti Irān wa Ingilistān dar Ibtidāyi Sadīhyī Sīzdhāhum/Nzūdahum", *Pazhūhishhāyi 'ulūmi Tārīkhī*, Bahār wa Tābistān, Shumārihyī 5, ss 157-174.
- Murshidlū, Jawād (2014), "Ākhārīn Sālhāyi Hukūmatī Khāndāni Jawānshīr bar Qarābāgh: Pazhūhishī bar Mabnāyi Asnādi Ārshīwī", Mṭāli'i-āti 'ulūmi Tārīkhīyi Khārazmī, Sāli Duwwum, Shumārihyī Duwwum, ss 91-113.
- Murshidlū, Jawād (2015), "Isti'māri Rūsī wa Islāmi Shī'ī: Sīyāsatī Rūsīyīhi Tizārī dar Qibāli Shī'ayān dar Nukhustān Sālhāyi Ishghāli Qafqāz", Muṭāli'i-āti Tārīkhī Islām, Sāli Haftum, Shumārihyī 26, Pāyīz, ss 127-149.
- Naṣīrī, 'alī Naqī (1992) *Alqāb wa Mawājibī Durīhiyī Salāfīni Ṣafawīyīhī*, Taṣhīhi Yūsif Rahīmlū, Mashhad: Dānishgāhi Firdusī Mashhad.
- Potto, N. (ed.),(1906) *Utverzhdenie Russkago Vladichestva na Kavkaz'*, vol. IV/1, Tiflis.

(Book)

- Qarābāghī, Mīrzā Yūsif (2011) Tārīkhi Şāfi, Tārīkhi Qarābāgh az Ibtidā tā Durihyi Duwwumi Janghāy Rūs wa Īrān, bih Kūshishi Husiyn Ahmādī, Tīhrān: Mu'assisihī Muṭāli'āti Tārīkhi Mu'āṣir.
- Rashtīyānī, Güdarz (2013), "Diplomātī dar Mīyāniyi Du Jang: Sifāratī Zhinirāl Yirmiluf bih Īrān wa Dastāwardhāyi Ān", Muṭāli'āti Urāsiyāyi Markazī, Durihyi 6, Shumārihyi 12, Bahār wa Tābistān, § 74-95.
- Rayfield, Donald (2012), Edge of Empires, A History of Georgia, London. (Book)
- Rhinelander, L. H. Hamilton (1975), "Russia's Imperial policy: The Administration of the Caucasus in the first half of Nineteenth Century", Canadian Slavonic Papers, 17. (Journal)
- Rhinelander, L. H. Hamilton (1981) "The Creation of the Caucasian Vicegerency", The Slavonic and East European Review, 59/1, pp. 15-40. (Journal)
(مقاله خبرنگاری)
- Rhinelander, L. H. Hamilton, (1983) "Viceroy Vorontsov's Administration of the Caucasus", in R. G. Suny, Transcaucasia, Nationalism and Social Change, Michigan, pp. 89-110.
- Sanders, T., E. Tucker, G. Hamburg (eds.) (2004), Russian-Muslim confrontation in the Caucasus, London & New York: RoutledgeCurzon .(Book)
- Shamāīm, 'alī Aşghar (1992) Tārīkhi Īrān dar Durihyi Salṭanati Qājār, Tīhrān: Intishārāti 'ilmī.
- Sipihr, Muḥammad Taqī Lisān al-Mulk (1965) Nāsikh al-Tawārīkh, Juz'i Awwal, Salāṭīnī Qajārīyih, Taşlıhī Muḥammad Bāqir Bihbūdī, Tīhrān: Kitābfurūshīyī Islāmīyih.
- Smith, Sebastian (2006), Allah's mountains: the battle for Chechnya, London; (Book)
- Sunderland, Willard (2006), "The Caucasian Tangle", Kritika, 7/1, pp. 111-122. (Book)
- Swietochowski, Tadeusz (1945) Russian Azerbaijan, 1905-1920, the Shaping of National Identity in a Muslim Community, Cambridge: Cambridge University Press. (Book)
- Waqāyī' Nigārī Marwazī, Mīrzā Muḥammad Ṣādiq, Tārīkhi Jahānārā, Nushkhīhi Khaṭī Shumārihyi 13766, Majlisī Shurāyī Islāmī.
- Whittock, Michael (1959), "Feodorova-Proconsul of the Caucasus", Russian Review, 18/1, pp. 53-60. (Journal)
- Zargarīnīzhād, Ghulāmhusiyn (2011), "Muwāfiqatnāmihī Gulistān: Qarārdādi Muṭārikīhi Jang yā 'ahdnāmihī Qaṭ'ī?!", Muṭāli'āti Tārīkhi Islām, Sāli Siwwum, Bahār, Shumārihyi 8, §§ 78-101.
- Zubov, Platon (1833), Kartina Kavkaz'skogo Kraja, vol. 4, S. Petersburg.

P. Yermolov and His Administration of Russian Colonial Rule of Transcaucasia¹

Javad Morshedloo²

Receive: 29/9/2018
Accept: 6/4/2019

Abstract

Tsarist Russia's conquest of Southern Caucasia in the early 19th century was her first step toward establishing a new colonial order in the region. This colonial order prepared the situation for more extensive changes in political, social and administrative fields and was of crucial importance for structural integration of the region into the Russian empire. Focusing on the career of A. P. Yermolov and his policies, this paper aims to re-evaluate the earliest phases of these colonial changes. With a political and administrative approach and based on contemporary sources and archival data, it aims to prepare an explanation of the nature of Russian colonialism in Transcaucasia. This paper is organized into three parts; the first one deals with the politico-administrative aspect of Yermolov policy, the second one surveys his policies to establish a new social and administrative order, and the last part sheds lights on his economic policies to strengthen the new colonial established order. As the results show, the nature of Russian colonial rule in Transcaucasia was apparently affected from the military-instructive approaches of its founders.

Keywords: Caucasus, Colonial order, khanate, Russian colonialism, Yermolov

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرستال جامع علوم انسانی

1. DOI: 10.22051/hii.2019.22314.1783

2. Assistant Professor, Department of History, Tarbiat Modares University;
j.morshedloo@modares.ac.ir

Print ISSN: 2008-885X/Online ISSN:2538-3493